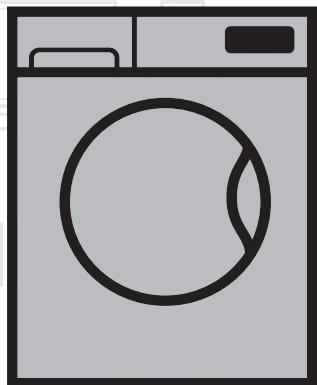


Mosógép

Használati útmutató



WTV 8734 XCOM

HU

Dokumentum Száma= 2820525316_HU/16-04-19(1613)

beko

Tisztelt Vásárlónk!

Kérjük, először olvassa el a Használati útmutatót!

Köszönjük, hogy a Beko termékét választotta. Reméljük, hogy a kiváló minőséget és csúcstechnológiát képviselő termék segítségével a lehető legjobb eredményeket sikerül majd elérnie.

Ennek érdekében, mielőtt használatba venné a terméket, kérjük, alaposan olvassa át a Használati útmutatót és az egyéb dokumentumokat, és azokat a későbbiekben is őrizze meg. Amennyiben a terméket valaki másnak adja át, mellékelje hozzá a Használati útmutatót is. Kövesse az útmutatóban foglalt figyelmeztetéseket és tájékoztatót.

A használati utasítást a www.beko.com oldalon találja meg.

Szimbólumok magyarázata



VESZÉLY!

- **Magas** kockázatot képviselő veszélyforrás, amely halálhoz, vagy súlyos sérüléshez vezethet.
-



FIGYELMEZTETÉS!

- **Közepes** kockázatot képviselő veszélyforrás, amely halálhoz, vagy súlyos sérüléshez vezethet.
-



VIGYÁZAT!

- **Alacsony** kockázatot képviselő veszélyforrás, amely kisebb, vagy közepesen súlyos sérüléshez vezethet.
-



MEGJEGYZÉS

Hasznos tájékoztató és a használattal kapcsolatos hasznos figyelmeztetések.



Ez a termék a legújabb technológiával, környezetbarát körülmények között készült.

TARTALOM

1 Általános biztonsági előírások	5
1.1 Gyermekek biztonsága	5
1.2 Termékbiztonság	6
1.3 Elektromos biztonság.....	6
1.4 Forró felület biztonság	7
1.5 Egyéb	7
2.Környezetvédelmi előírások	8
2.1 A WEEE-irányelvnek való megfelelés	8
2.2 A leselejtezett termék kidobása	8
2.3 Csomagolási információk	8
2.4 Mit tehet Ön az energiatakarékosságért	9
3 Rendeltetésszerű használat	10
4 Az Ön készüléke	11
4.1 Áttekintés	11
4.2 A csomag tartalma	12
4.3 Kezelőpult.....	13
4.4 Képernyőkép	14
5. Műszaki adatok	15
6. Üzembe helyezés	16
6.1 Megfelelő helyszín az üzembe helyezéshez	16
6.2 A csomagolás eltávolítása	17
6.3 A szállításhoz használt biztonsági csavarok eltávolítása.....	18
6.4 A vízellátás csatlakoztatása	19
6.5 A szennyvízcső csatlakoztatása a lefolyóhoz	20
6.6 A lábak beállítása.....	21
6.7 Elektromos csatlakoztatás	22
7. Első használat	23
7.1 Dob tisztítása.....	23
8. Mosás előkészítése	24
8.1 A szennyes ruha szétválogatása	24
8.2 A szennyes ruhák előkészítése mosásra	25
8.3 A szennyes betöltése és eltávolítása.....	25
8.4 A mosószer használata.....	26
8.4.1 Mosószera dagoló fiók	26
8.4.2 Mosószer, öblítő és egyéb tisztítószer	26
8.4.3 A mosószer kiválasztása.....	26
8.4.4 A mosószer mennyiségének beállítása	27
8.4.5 Folyékony mosószerek vagy gélek használata	27
8.4.6 Tablettás és kapszulás mosószerek használata	27
8.4.7 Öblítő használata	28

8.4.8 Keményítő használata.....	28
8.4.9 Vízkőmentesítő használata	28
8.4.10 Fehérítők használata.....	28
9. Programok és kiegészítő funkciók	29
9.1 Programválasztás.....	29
9.2 Programok.....	30
9.3 Programtáblázat.....	35
9.4 Segédfunkció választás.....	37
9.5 Segédfunkciók.....	38
10. Program beállítása	39
10.1 Hőmérséklet kiválasztása.....	39
10.2 Centrifugázási sebesség kiválasztása	39
10.3 Szennyezettségi fok kiválasztása	40
10.4 A program elindítása	41
10.5 Programfázisok.....	41
10.6 Program vége	42
11. Program opciók	43
11.1 A befejezési idő beállítása.....	43
11.1.1 Befejezési idő törlése.....	44
11.2 Gyerekzár	45
11.2.1 A gyerekzár aktiválása:.....	45
11.2.2 A gyerekzár kikapcsolása:.....	45
11.3 A gép szünet üzemmódba állítása:	46
11.4 Program megszakítása.....	46
12. További funkciók	47
12.1 A hangjelzés be- és kikapcsolása.....	47
12.2 Ajtózár.....	47
13. Karbantartás és tisztítás	48
13.1 A mosószeres fiók tisztítása	48
13.2 A betöltőajtó tisztítása	48
13.3 A gép és a vezérlőpanel tisztítása.....	48
13.4 A vízbeeresztő szűrők tisztítása.....	49
13.5 A szivattyú szűrőjének tisztítása	50
13.5.1 Szennyezett szűrők tisztítása	50
14. Hibaelhárítás	52

1 Általános biztonsági előírások

1.1 Gyermekbiztonsága



FIGYELMEZTETÉSI

- **3** év alatti gyermeke kizárólag folyamatos felügyelet mellett tartózkodhatnak a készülék közelében.
- A terméket csak abban az esetben használhatják **8** évesnél idősebb gyermekek és olyan személyek, akiknél érzékszervi vagy mentális képességek nem teljes mértékben fejlődtek ki vagy nem ismerik a terméket, ha felügyelet alatt vannak, mely megfelelő képzésben részeülnek a termék biztonságos használatát illetően.
- **8** éve alatt gyermekek nem férhetnek hozzá a készülékhez, és nem használhatják azt.
- A tisztítási és kezelői karbantartási feladatokat a gyermekek csak felügyelet mellett végezhetik el.
- Az elektromos termékek veszélyesek a gyermekek számára.
- Annak érdekében, hogy a gyermekek ne tudjanak beavatkozni a gép működésébe, használja a gyerekszárat.
- Amennyiben elhagyja a termet, ahol a gép található, soha ne felejtse el bezárni a készülék ajtaját.
- A csomagolóanyagok veszélyt jelentenek a gyermekekre.

1.2 Termékbiztonság



FIGYELMEZTETÉSI!

- Ha nem használja, húzza ki a készülék dugaszát az aljzatból.
- A javítási munkálatokat minden esetben egy képzett szakemberrel végeztesse el.
- A lezárt betöltőajtót soha ne próbálja meg erővel kinyitni. Az ajtó pár perccel a mosási program végét követően nyitható ki.
- A betöltőajtót soha ne nyissa ki, illetve ne vegye ki a szűrőt, ha a dob belsejében még víz van. Ellenkező esetben a víz kifolyhat és a forró víz sérülést okozhat.
- A vízforrásokat és a leeresztő tömlőket biztosan kell rögzíteni.

1.3 Elektromos biztonság



VESZÉLY!

- Ha a készülék meghibásodik, ne használja azt, amíg egy képzett szakemberrel meg nem javíttatja.
- Ne kíséreljen meg hozzáférni a készülék belső alkatrészeihez, melyek nem szerepelnek a kézikönyv karbantartási utasításai között.
- Soha ne mossa úgy a terméket, hogy vizet önt a felületére vagy a belsejébe!
- Nedves kézzel soha ne érintse meg a tápkábel csatlakozóját!

1.4 Forró felület biztonság



FIGYELMEZTETÉSI

- A magas hőmérsékletű mosás során a betöltőajtó üvege erősen felforrósodik. Emiatt mosás közben különösen ügyeljen rá, hogy gyermekek ne érinthessék meg a készüléket.



1.5 Egyéb



- Ne használjon gyúlékony, robbanékony, és hasonlóan veszélyes vegyszereket a készülék tisztítására vagy egyéb célból.
- Ne lépjen vagy álljon a készülékre.
- Ne helyezzen nehéz tárgyakat a készülékre.
- Ha a mosógép tetejére szárítógépet tervez szerelni, rögzítse azt a felhatalmazott szervizügynökségtől igényelhető rögzítőeszközzel.
- Ha a készülék megsérül, ne kísérelje meg megjavítani, húzza ki a konnektorból, zárja el a csapot, és lépjen kapcsolatba a szakszervizzel.
- Tartsa távol háziállatait a mosógéptől.

2. Környezetvédelmi előírások

2.1 A WEEE-irányelvnek való megfelelés

A termék nem tartalmaz a T.R. „Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak korlátozásáról szóló rendeletében” meghatározott káros vagy tiltott anyagokat. Környezeti- és Városfejlesztési Minisztérium. A termék megfelel a WEEE (elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló) irányelv követelményeinek.

2.2 A leselejtezett termék kidobása



A termék csúcsmínőségű alkatrészekből és anyagokból készül, melyek ismét felhasználhatók és újrahasznosíthatók. Ebből következően az élettartam lejártá után ne dobja ki a terméket a háztartási hulladékkal együtt. Vigye el egy gyűjtőpontra az elektromos és elektronikus részek újrahasznosítása céljából. A legközelebbi gyűjtőponttal kapcsolatos információkért vegye fel a kapcsolatot a helyi hatóságokkal. Segítsen megóvni a környezetet és a természeti erőforrásokat a használt termékek újrahasznosításával.

A gyermekek biztonsága érdekében, a termék leselejtezése előtt vágja el a tápkábelt és rongálja meg a mosógép ajtajának záró mechanizmusát.

A veszélyes anyagok alkalmazásának korlátozásáról szóló RoHS-irányelvnek való megfelelés

A megvásárolt termék megfelel a veszélyes anyagok alkalmazásának korlátozásáról szóló uniós RoHS-irányelvnek (2011/65/EU). A termék az irányelvben meghatározott káros vagy tiltott anyagokat nem tartalmaz.

2.3 Csomagolási információk

A termék csomagolóanyagai a nemzeti környezetvédelmi jogszabályoknak megfelelően újrahasznosítható anyagokból készülnek. Ne dobja ki a termék csomagolását a háztartási hulladékkal együtt. A csomagolóanyagot vigye el a helyi hatóságok által a csomagolóanyagok begyűjtésére kijelölt pontra.

2.4 Mit tehet Ön az energiatakarékosságért



VIGYÁZAT!

- Kövesse a program és fogyasztási táblázatban megadottakat.
 - Ha a mosógépet túlterhelik, annak teljesítménye jelentősen csökken.
 - Ezenkívül az erős zaj és a rezgés okozhat problémákat.

A következő információk elősegítik a termék gazdaságos és energiatakarékos használatát.

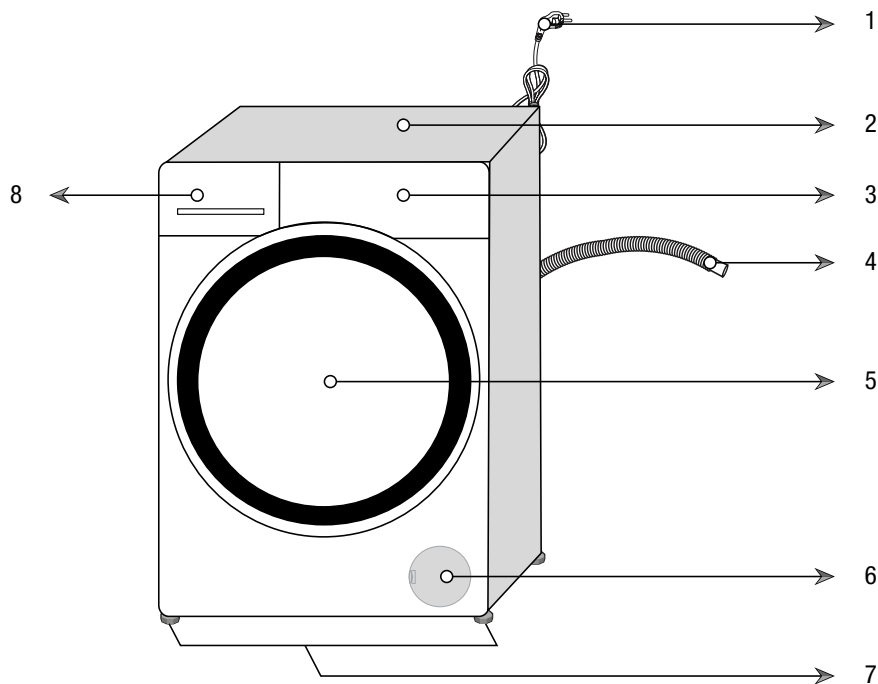
- a) A terméket minden esetben a program által megengedett legnagyobb kapacitással használja, de soha ne helyezzen be ennél több ruhát. Lásd: „Program és fogyasztási táblázat”.
- b) Kövesse a „Program és fogyasztási táblázatban” megadott javasolt hőmérsékleteket.
- c) A kismértékben szennyezett ruhákat mindig alacsony hőmérsékleten mossa.
- d) Kismennyiségű, kismértékben szennyezett ruhákhoz használjon gyorsított programokat.
- e) A kismértékben szennyezett ruhákhoz ne használjon előmosást és magas mosási hőmérsékletet.
- f) Ha használni szeretné a gép szárító funkcióját, akkor válassza a leggyorsabb centrifugálási sebességet a mosásnál.
- g) A mosószer csomagolásán javasolt mennyiségnél soha ne használjon több mosószert.

3 Rendeltetésszerű használat

- a) A terméket otthoni használatra tervezték.
- b) Nem használható ipari célokra és nem használható a rendeltetésszerű használattól eltérő feladatokhoz.
- c) A készülék gépben mosható textil ruhák mosására használható.
- d) A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen használatból vagy szállításból eredő károkért.
- e) A berendezés élettartama 10 év. Ezen idő alatt a készülék megfelelő üzemelése érdekében biztosítjuk az eredeti cserealkatrészeket.
- f) Szőnyeget, futókat stb. ne mosson a gépben. Ellenkező esetben a gép maradandó sérüléseket szenvedhet!

4 Az Ön készüléke

4.1 Áttekintés

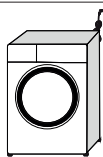


- 1- Tápkábel
- 2- Felső pult
- 3- Kezelőpult
- 4- Leeresztő cső
- 5- Betöltőajtó
- 6- Szűrősapka
- 7- Állítható láb
- 8- Mosószeradagoló

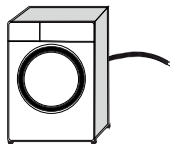
4.2 A csomag tartalma



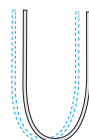
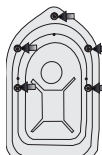
Tápkábel



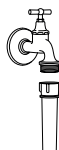
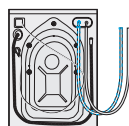
Leeresztő cső



Szállításhoz használt biztonsági csavarok



Hálózati vízcső



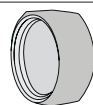
Folyékonymosószer-tartó rekesz



Használati útmutató



Műanyag dugós csatlakozó



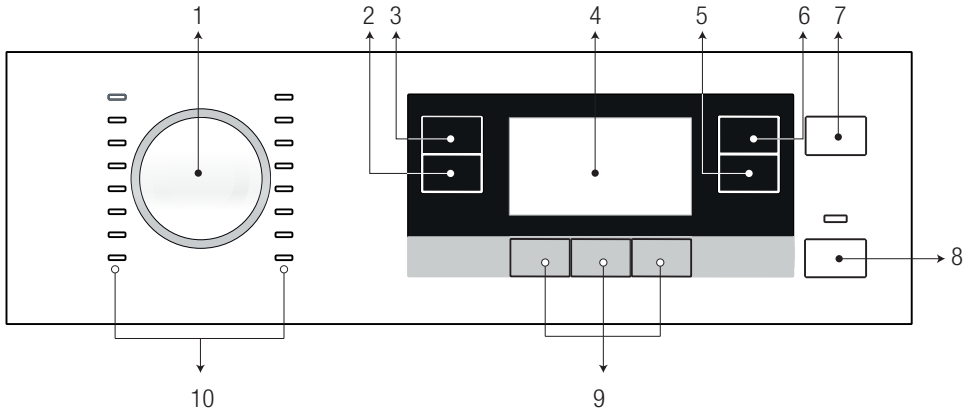
Záródugó



MEGJEGYZÉS

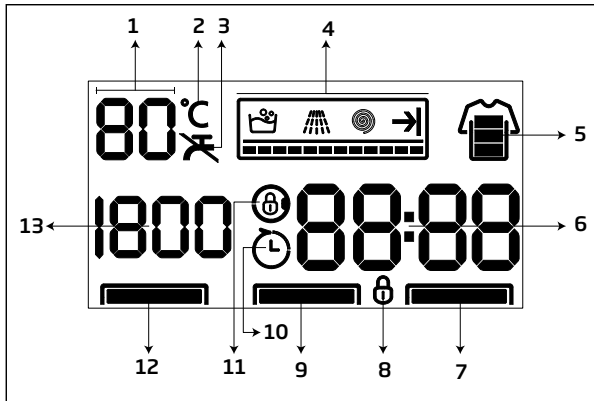
- A jelen használati útmutatóban található ábrák csupán illusztrációk, így előfordulhat, hogy azok nem egyeznek teljesen az adott termékkel.

4.3 Kezelőpult



- 1 - Programválasztó gomb
- 2 - Szárítási fok beállító gomb
- 3 - Hőmérséklet beállító gomb
- 4 - Kijelző
- 5 - Befejezési idő beállító gomb
- 6 - Szennyezettségi fok beállító gomb
- 7 - Bekapcsoló gomb
- 8 - Start / Szünet gombot
- 9 - Segédfunkció gombok
- 10 - Programválasztó fények

4.4 Képernyőkép



- 1 - Hőmérséklet-jelző
- 2 - Hőmérséklet szimbólum
- 3 - Nincs víz szimbólum
- 4 - Programjelző fény
- 5 - Szennyezettségi fok kijelző
- 6 - Időtartam-jelző
- 7 - Kiegészítő funkciók jelzőfénye
- 8 - Gyerekzár bekapcsolva szimbólum
- 9 - Kiegészítő funkciók jelzőfénye
- 10 - Késleltetett indítás bekapcsolva szimbólum
- 11 - A betöltőajtó lezárását jelző szimbólum
- 12 - Kiegészítő funkciók jelzőfénye
- 13 - Centrifugázási sebesség kiválasztásának jelzőfénye

5. Műszaki adatok

Megfelelés a Bizottság (EU) No 1061/2010 felhatalmazáson alapuló rendeletének	
Beszállító neve vagy védjegye	Beko
Modell neve	WTV 8734 XC0M
Névleges kapacitás (kg)	8
Energiahatékonysági osztály / A+++-tól (legmagasabb hatékonysági fok) D-ig (legalacsonyabb hatékonysági fok)	A+++
Éves energiafogyasztás (kWh) ⁽¹⁾	177
Standard 60°C fokos pamutprogram energiafogyasztása teljes töltet esetén (kWh)	0.910
Standard 60°C fokos pamutprogram energiafogyasztása részöltet esetén (kWh)	0.685
Standard 40°C fokos pamutprogram energiafogyasztása részöltet esetén (kWh)	0.685
Energiafogyasztás kikacsolt állapotban (W)	0.500
Energiafogyasztás bekapcsolva hagyott állapotban (W)	0.700
Éves vízfogyasztás (l) ⁽²⁾	10560
Centrifuga energiahatékonysági osztály / A-tól (legmagasabb energiahatékonysági fok) G-ig (legalacsonyabb energiahatékonysági fok)	B
Maximális centrifugálási sebesség (rpm)	1400
Fennmaradó nedvesség (%)	53
Standard pamutprogram ⁽³⁾	Pamut Eco 60°C és 40°C
Standard 60°C fokos pamutprogram programideje teljes töltet esetén (min)	235
Standard 60°C fokos pamutprogram programideje részöltet esetén (min)	200
Standard 40°C fokos pamutprogram programideje részöltet esetén (min)	200
Bekapcsolva hagyott állapot időtartama (min)	N/A
Mosási/centrifugálási zajszint (dB)	56/77
Beépített	Non
Magasság (cm)	84
Szélesség (cm)	60
Mélység (cm)	54
Nettó súly (±4 kg)	70
Egyszeres vízbemenet / dupla vízbemenet	• / -
• Elérhető	
Elektromos bemenet (V/Hz)	230 V / 50Hz
Teljes áram (A)	10
Összteljesítmény (W)	2200
Fő modellkód	1111
⁽¹⁾ 220 standard mosási ciklus energiafogyasztása 60°C és 40°C fokos standard pamutprogram teljes és részöltete esetén, valamint az alacsony energiafogyasztású módok fogyasztása A tényleges energiafogyasztás a készülék felhasználásától függ.	
⁽²⁾ 220 standard mosási ciklus vízfogyasztása 60°C és 40°C fokos pamutprogram teljes vagy részöltete esetén A tényleges vízfogyasztás a készülék felhasználásától függ.	
⁽³⁾ A címkén és a kézikönyvben található információ a "standard 60°C fokos pamutprogram" és a "standard 40°C fokos pamutprogram" standard programokra vonatkozik ezek a programok alkalmasak a normál szennyeződésű pamut ruhák tisztítására, továbbá az energia- és vízfogyasztást együttesen figyelembe véve ezek a programok a leghatékonyabbak.	
A változtatás jogát fenntartjuk!	

6. Üzembe helyezés

6.1 Megfelelő helyszín az üzembe helyezéshez



FIGYELMEZTETÉS!

- A sérült készülékek veszélyt jelentenek.
 - A beszerelést megelőzően ellenőrizze a gépet, hogy nincsenek-e rajta sérülések.
 - Amennyiben vannak, ne szerelje be a készüléket.



VIGYÁZAT!

- Soha ne helyezze a készüléket nem megfelelő teherbírású padlófelületre.
 - Ellenkező esetben a gép vagy a padló megsérülhet.
 - A mosógép és a szárítógép összes tömege (teljesen megpakolva és egymásra helyezve) körülbelül 180 kilogramm.
- A terméket ne helyezze üzembe olyan környezetben, ahol a hőmérséklet fagypont alá csökkenhet.
 - Ellenkező esetben a készülék megsérülhet, és eláraszthatja vízzel az épületet.



MEGJEGYZÉS

- A beszerelés helyén található elektromos hálózat, csapvíz és szennyvíz csatornák előkészítése minden esetben a vásárló felelőssége. A termék beszerelésével kapcsolatban az előkészületek elvégzése után forduljon a legközelebbi szervizhez.
- Biztosítsa, hogy az üzembe helyezéskor vagy a tisztítási műveletek során végzett mozgatáskor a vízbevezető és a leeresztő csövek, továbbá a tápkábel soha ne hajoljanak meg és törjenek meg.
- A gyártó nem vállal felelősséget a jogosulatlan személyek által végzett javítási munkák miatt bekövetkező károkért.

- a) Helyezze a terméket egy szilárd, vízszintes és egyenletes felületre.
- b) Soha ne helyezze a terméket szőnyegre.
- c) Ne támassza bútoroknak a készüléket, hagyjon elegendő helyet közöttük.
- d) Ne helyezze a készüléket a padlószinttől elemelt platformra.

6.2 A csomagolás eltávolítása



VIGYÁZAT!

- Ehhez a művelethez feltétlenül kérjen segítséget.
 - A művelet sérülésveszélyes.



A csomagolóanyag eltávolításához;

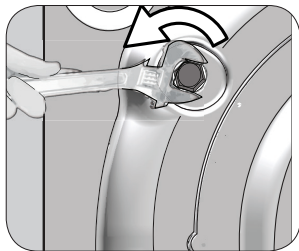
- a) Döntse hátrafelé a készüléket.
- b) A csomagolást a szalag meghúzásával tudja leválasztani.

6.3 A szállításhoz használt biztonsági csavarok eltávolítása

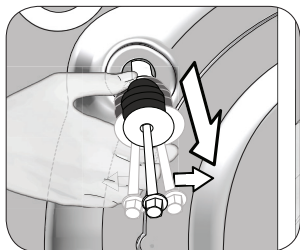


VIGYÁZAT!

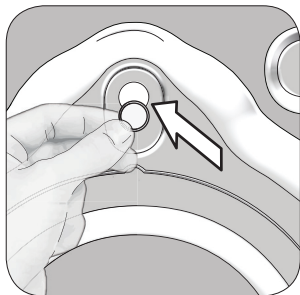
- A készülék használatba vétele előtt távolítsa el a szállításhoz használt biztonsági csavarokat.
 - Ellenkező esetben a gép megsérülhet.



a) Egy megfelelő villáskulcs segítségével lazítsa meg az összes biztonsági csavart, hogy azok szabadon mozogjanak (C).



b) Óvatos csavarásokkal távolítsa el a biztonsági csavarokat.



c) A csavarok eltávolítása után zárja le a lyukakat a használati utasítással együtt mellékelt dugókkal. (P)



MEGJEGYZÉS

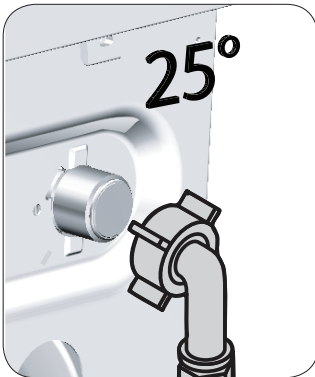
- A szállításhoz használt biztonsági csavarokat tartsa biztonságos helyen arra az esetre, ha a készüléket ismét mozgatni kellene.
- A készülék mozgatása előtt szállítás során használt biztonsági csavarokat a szétszereléssel ellentétes sorrendben helyezze vissza.

6.4 A vízellátás csatlakoztatása

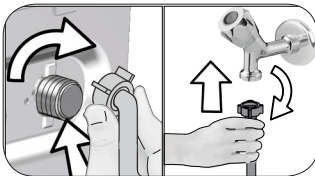


VIGYÁZAT!

- A gép üzemeltetéséhez a víznyomásnak 1 és 10 bar (0,1 - 1 MPa) közt kell lennie. (A teljesen kinyitott csapból 10-80 liter víznek kell átfolynia percenként.)
 - Magasabb víznyomás esetén iktasson be nyomáscsökkentő szelepet.
- Az új termékhez ne használjon régi vagy használt vízbeömlő tömlőket.
 - Az ugyanis foltos szennyeződést okozhat a mosott ruhán.
- A készülék hideg víz bemenetét ne csatlakoztassa a melegvíz bemenethez.
 - Ilyen esetben a ruhák károsodhatnak, de az is előfordulhat, hogy a készülék átkapcsol biztonsági üzemmódba és nem indul el.



- a) A készülékhez mellékelt hálózati vízcső egyenes végét csatlakoztassa a hideg vízcsaphoz, a hajlítót végét pedig a készülék hátulján található vízbementi nyíláshoz, az ábrán jelzett módon.



- b) A csövek anyáit kézzel alaposan húzza meg. Az anyák megszorításához soha ne használjon szerszámot.
- c) csatlakoztatás után nyissa ki teljesen a csapot és ellenőrizze, észlel-e szivárgást a csatlakozási pontokon. Amennyiben szivárgást talál, zárja el a csapot és távolítsa el az anyát. A tömítő ellenőrzését követően gondosan erősítse vissza az anyát. Nyissa ki a csapot, és végezze el ismét az ellenőrzéseket.
- d) Ha a készülék használaton kívül van, tartsa zárva a csapokat.

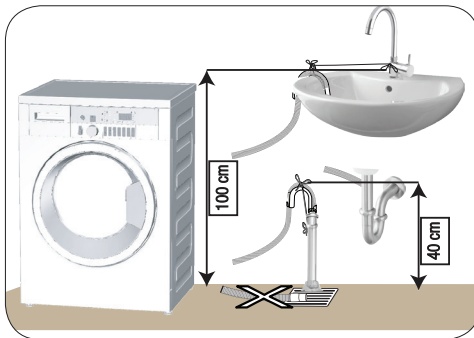
6.5 A szennyvízcső csatlakoztatása a lefolyóhoz



VIGYÁZAT!

- A vízleeresztő tömlő végét vezesse közvetlenül a szennyvíz-lefolyóhoz, mosdókagylóhoz vagy kádhoz.
- Ne érintse meg a készülékből leeresztett vizet. A víz forró lehet, és égési sérülést okozhat.
- A leeresztő cső végét alaposan rögzítse, hogy az ne mozdulhasson el.

- a) A leeresztő tömlő csatlakoztatása minimum 40 cm, maximum 100 cm magasságban legyen.
 - b) A készülék meghibásodhat, ha a leeresztő cső túl közel van a padlóhoz (40 cm-nél alacsonyabban), mivel a készülék így folyamatosan felveszi és leengedi a vizet.
 - c) A készülék meghibásodhat, ha a leeresztő cső 100 cm-nél magasabban van elhelyezve, mivel a víz így nem tud kifolyni, és összegyűlik a készülék belsejében.
- Ennek következtében, tartsa be az ábrán megadott magasságokat.



- d) Annak érdekében, hogy a szennyes víz ne folyhasson vissza a készülékbe, és hogy a víz leeresztése könnyű legyen, soha ne merítse bele a tömlőt a piszkos vízbe, illetve ne nyomja 15 cm-nél mélyebbre a leeresztő csonkba. Ha a tömlő túl hosszú, vágja vissza.
- e) A tömlő vége nem tekeredhet meg, nem szabad ráállni és azt a lefolyó és a készülék között nem szabad meghajlítani.
- f) Amennyiben a tömlő hossza túl rövid, csatlakoztasson hozzá egy eredeti hosszabbító tömlőt. A tömlő nem lehet hosszabb 3,2 méternél. Ellenkező esetben a készülék meghibásodhat, mivel így folyamatosan felveszi és leengedi a vizet.

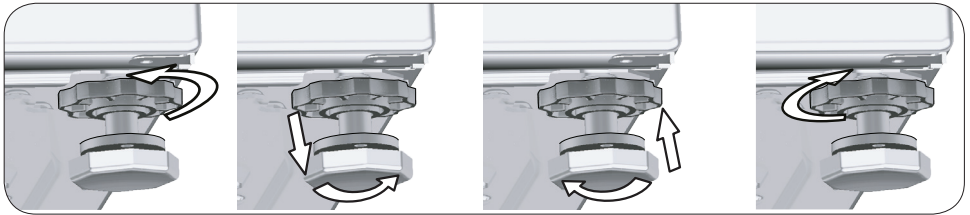
6.6 A lábak beállítása



VIGYÁZAT!

- Állítsa be a lábakat úgy, hogy az a használat helyén ki legyen egyensúlyozva.
 - A lábak beállításával egyensúlyozza ki a gépet.
 - Ellenőrizze a játékot úgy, hogy a gépet a felső átlós éleinél fogva megnyomja.
 - Ellenkező esetben a gép elmozdulhat a helyéről, ami törést és rezgési problémákat okozhat.
- Ne használjon semmilyen szerszámot a csavarok meglazításához! Ellenkező esetben a csavarok sérülhetnek.

- a) Lazítsa meg kézzel a gép talpán található csavarokat.
- b) Állítsa be a lábat úgy, hogy a termék vízszintesen és stabilan álljon.
- c) Húzza meg ismét kézzel a záróanyákat.



6.7 Elektromos csatlakoztatás



VESZÉLY!

- A sérült tápkábeleket a kijelölt szervizszakemberrel ki kell cseréltetni.

a) A terméket egy 16A-es biztosítékkal védett, földelt konnektorhoz csatlakoztassa.



MEGJEGYZÉS

- Cégünk nem vállal felelősséget a termék (az országában érvényes jogszabályoknak megfelelő) földelés nélkül használatából eredő károkért.
- Amennyiben a házban található biztosíték vagy megszakító aktuális értéke kevesebb, mint 16 Amper, egy képzett villanszerelővel szereltesse be egy 16 Amperes biztosítékot.
- Hosszabbítók és többdugaszos aljzatok segítségével ne csatlakoztassa a készüléket.

b) A csatlakozásnak meg kell felelnie az adott ország nemzeti előírásainak.

c) A tápkábel dugaszának könnyen elérhető helyen kell lennie.

d) Az "(5.) Műszaki adatok" fejezetben meghatározott feszültségnek egyeznie kell a hálózati feszültséggel.

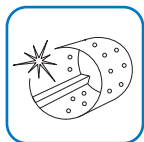
7. Első használat

7.1 Dob tisztítása



MEGJEGYZÉS

- A dobtisztító programot szennyes nélkül futtassa le.



- a) Használja a Dobtisztítás programot.
- b) Állítsa a hőmérsékletet a dobtisztító szeren lévő ajánlott értékre, melyet a jogosult szolgáltatók is meg tudnak Önnek adni.
- c) A program indítása előtt tegyen egy zacskó különleges dobtisztítószeret (ennek hiányában max. 1 teáskanál (100 g) vízkőoldót) a fő mosószera adagolóba. Ha a vízkőoldó tablettá formátumú, akkor tegyen egy tablettát a fő mosószera adagolóba.
- d) Indítsa el a programot.
- e) A program végét követően szárítsa ki a dob belsejét egy tiszta rongydarabbal.










































MEGJEGYZÉS

- Kéthavonta ismételje meg a Dobtisztítás programot.

8. Mosás előkészítése

8.1 A szennyes ruha szétválogatása

- A program kiválasztása előtt válogassa ki a ruhákat az anyag, szín, és a megengedett víz hőmérséklet értékek alapján.
- Minden esetben kövesse a mosási címkéken utasításokat.
- Ne mossa együtt a színes és fehér ruhákat. Az új és sötét pamut ruhák sok festéket kiereszthetnek magukból.

MOSÁSI SZIMBÓLUMOK										
 MOSÁS	Gépi mosási szimbólumok									
	Víz hőmérséklet	Maximális	95°C	70°C	60°C	50°C	40°C	30°C		
	Szimbólum(ok)									
 SZÁRÍTÁS	Szárítási szimbólumok									
	Szárítási beállítások									
		Bármilyen hőmérsékleten	Magas hőmérsékleten	Közepes hőmérsékleten	Alacsony hőmérsékleten	Melégítés nélkül	Akassa fel a szárításhoz	Térítse le a szárításhoz	Nevelsen akassza fel a szárításhoz	Árnyékban térítse le a szárításhoz
 VASALÁS	Vasalás -									
	Szárász vagy gőzölés			Magas hőmérsékleten vasalja	Közepes hőmérsékleten vasalja	Alacsony hőmérsékleten vasalja	Ne vasalja		Gőz nélkül vasalja	
	Maximális hőmérséklet			200 °C	150 °C	110 °C				
 FEHÉRÍTŐ	Mindenféle fehérítőszer alkalmazható									
				Fehérítő (nátrium-hipoklorit) használható	Fehérítő használata nem engedélyezett	Csak a klórt nem tartalmazó fehérítők használata engedélyezett				

8.2 A szennyes ruhák előkészítése mosásra

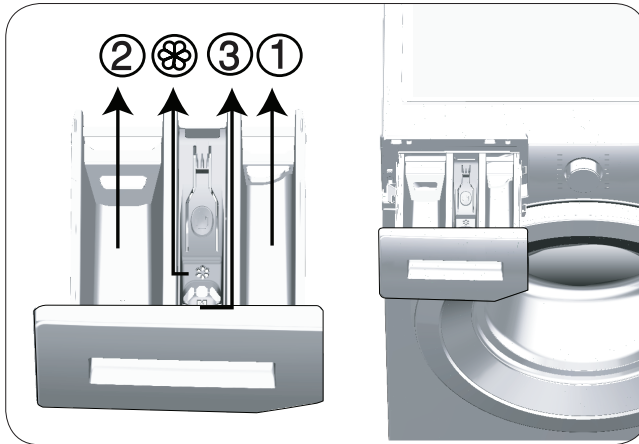
- a) A mosás előtt távolítsa el a fém részeket, mint például a merevítődrótokat, övcsatokat, és fém gombokat, illetve mosóhálóban vagy párnahuzatban mossa a ruhákat.
- b) A mosás előtt szedjen ki minden tárgyat a ruhák zsebéből, pl. pénzérme, toll, gémkapcsok, majd fordítsa ki a zsebeket.
- c) A kisméretű ruhákat, pl. gyermekzoknikat és nejlonzoknikat mosóhálóban vagy párnahuzatban mossa.
- d) Húzza be a cipzárakat, és gombolja be a gombokat.
- e) A csak kézzel mosható, vagy egyéb figyelmeztető címkével ellátott ruhákat csak a megfelelő programmal mossa ki.
- f) A makacs foltokat kezelje megfelelően a mosás előtt.
- g) A nadrágokat és a kényes ruhákat kifordítva mossa.
- h) Az olyan szennyeset, melyen liszt, mészkőpor, tejpor, stb. található, a készülékbe történő behelyezés előtt alaposan rázza ki.

8.3 A szennyes betöltése és eltávolítása

- a) Nyissa ki az ajtót.
- b) Ne tömörítse túlságosan össze a készülékbe betöltött szennyeset.
- c) Nyomja be az ajtót, míg egy kattató hangot nem hall.
- d) Ügyeljen rá, hogy az ajtó ne csípjen oda ruhadarabokat. A program indításakor az ajtózár automatikusan bekapcsol.
- e) Az ajtó csak a program befejeződését követően, kis idő elteltével nyitható ki.

8.4 A mosószer használata

8.4.1 Mosószeradagoló fiók



A mosószeradagoló fiók három egységből áll:

- (1) előmosáshoz
- (2) főmosáshoz
- (3) öblítéshez

- (☼) az öblítő adagolójában egy szifon is található.

8.4.2 Mosószer, öblítő és egyéb tisztítószer

- A program kezdete előtt öntsön a gépbe mosószert és öblítőt.
- Amennyiben előmosás nélküli programot használ, soha ne öntsön mosószert az előmosó rekeszbe.
- Mosószeres zacskó vagy mosólabda használata esetén soha ne válasszon előmosást használó programot. A mosószeres zacskót vagy a mosólabdát közvetlenül a mosandó ruha közé helyezze.
- A program futása alatt soha ne hagyja nyitva a mosószeradagoló fiókot!

8.4.3 A mosószer kiválasztása



VIGYÁZAT!

- Ne használjon szappanport.
- Kizárólag mosógépekhez készült mosószert használjon.



MEGJEGYZÉS

- Az alkalmazandó mosószer típusa az anyag jellegétől és színétől függ.

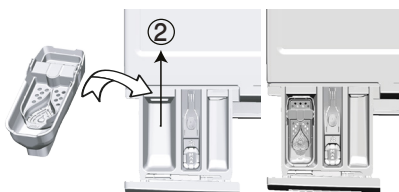
- a) Színes és fehér ruhaneműhöz más-más mosószert használjon.
- b) A kényes ruhákat speciális, kizárólag kényes ruhákhoz használható mosószerral mossa (pl. folyékony mosószert, gyapjúsampon, stb.).
- c) Színes ruhák és paplan mosásakor folyékony mosószert célszerű használni.
- d) Gyapjú ruhákat speciális gyapjú mosószerral mosson.

8.4.4 A mosószert mennyiségének beállítása

- a) A használandó mosószert mennyisége attól függ, hogy mennyi ruhát kell kimosni, mennyire piszkosak a ruhák, illetve milyen a vízkeménység.
- b) Ne használjon a csomagoláson feltüntetett mennyiségnél több mosószert, így elkerülheti a túlzott mértékű habzást, emellett spórolhat és a környezetet is kíméli.
- c) Kisebb mennyiségű és kevésbé koszos ruhákhoz kevesebb mosószert használjon.

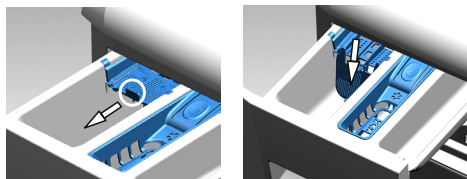
8.4.5 Folyékony mosószerek vagy gélek használata

- a) Helyezze be a folyékony mosószert tartó tartályt a „2” számú rekeszbe.
- b) Ha a folyékony mosószert besűrűsödött, hígítsa fel vízzel mielőtt a rekeszbe töltené.



8.4.6 Ha a terméket felszerelték folyékony mosószeres résszel

- a) Ha folyékony mosószert szeretne használni, húzza a szerkezetet maga felé. A leeső rész akadályt fog képezni a folyékony mosószereknek.
- b) Ha szükséges, tisztítsa meg a szerkezetet vízzel, helyben vagy eltávolítás után.
- b) Ha por alakú mosószert használ, akkor a szerkezetet a felső pozícióban kell rögzíteni.



8.4.7 Tablettás és kapszulás mosószerek használata

- a) Ha a tabletta egy folyékony mosószert tartalmazó kapszula, közvetlenül a dobba kell tenni a mosás megkezdése előtt.
- b) A tablettás mosószert a mosószertartó rekeszbe vagy közvetlenül a dobba is behelyezheti.

8.4.7 Öblítő használata

- a) Töltse az öblítőt a mosószeraadagoló fiók öblítő rekeszébe.
- b) Az öblítőt soha ne töltse a (> max <) szint fölé.
- c) Ha az öblítő besűrűsödött, hígítsa fel vízzel, mielőtt a mosószeraadagolóba töltené.

8.4.8 Keményítő használata

- a) Töltse be a folyékony vagy por alapú keményítőt az öblítőadagoló rekeszbe, és indítsa el az öblítő programot.
- b) Egy mosási menetben ne használjon öblítőt és keményítőt is.
- c) A keményítő használata után futtassa le a dobtisztító ciklust az Első használat fejezetben leírtak szerint.

8.4.9 Vízkőmentesítő használata

- a) Minden esetben kizárólag mosógéphez készült vízkőmentesítőszer használjon.

8.4.10 Fehérítők használata

- a) Válasszon ki egy programot előmosással. Töltsön fehérítőt az előmosás adagoló rekeszébe, miközben a készülék vizet szív fel az előmosás kezdetekor.
- b) Soha ne keverje össze a mosószert és a fehérítőt.
- c) A bőrirritáció elkerülése érdekében nagyon kevés fehérítőszer használjon (50 ml) és öblítse ki alaposan a ruhákat.
- d) Ne öntse a fehérítőt a ruhákra.
- e) Ne öntse a fehérítőt a ruhákra és ne használja színes ruhákhoz.
- f) Oxigén alapú fehérítők esetén alacsony hőmérsékletű programot válasszon.
- g) Az oxigén alapú fehérítők a mosószerral együtt alkalmazhatók.

9. Programok és kiegészítő funkciók

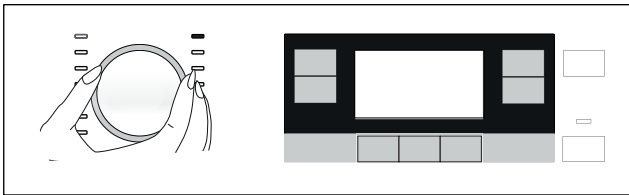
9.1 Programválasztás



MEGJEGYZÉS

- Az egyes programok maximális centrifugálási sebessége az adott ruhatípusnak megfelelően korlátozott.
- A program kiválasztásakor mindig vegye figyelembe az anyag típusát, színét, koszosságát és maximális mosási hőmérsékletét.
- Mindig a lehető legalacsonyabb megfelelő hőmérsékletet válassza. Magasabb hőmérsékletű mosás során nagyobb a gép energiafogyasztása.

a) a programválasztó gomb segítségével válassza ki a kívánt programot.



MEGJEGYZÉS

- Ha nem indít el programot vagy amennyiben a program kiválasztása alatt 10 percen belül nem nyom meg egy gombot sem, a készülék automatikusan kikapcsol. A kijelző és az összes jelzőlámpa kikapcsol.
- Ha megnyomja a Be- / Kikapcsoló gombot, akkor az alapértelmezett program adatai megjelennek a kijelzőn.

9.2 Programok



MEGJEGYZÉS

- A mosási típust és mosási javaslatokat a ruhadarabok címkéjén található.

• Cottons Eco (gazdaságos pamut program)



Ezt a programot használja a normál szennyezettségű, tartós pamutból és vászonzól készült ruhákhoz.

Bár a mosási idő hosszabb, mint az összes többi program esetében, kevesebb vizet és energiát fogyaszt.

Amennyiben a normálnál kevesebb ruhát rak be a gépbe, a program bizonyos szakaszainak időtartama automatikusan lerövidülhet. Így az áram- és vízfogyasztás csökken és a mosás gazdaságosabbá válik.



MEGJEGYZÉS

- A tényleges vízhőmérséklet eltérhet a megállapított mosási hőmérséklettől.

• Cottons (pamut program)



Pamut ruhaneműk mosásához ajánlott.

A ruhák erőteljes mosása egy hosszabb mosási ciklus alatt.

• Synthetics (Szintetikus)



Mesterséges anyagból készült ruhaneműk mosásához ajánlott.

Kíméletesen mos, rövidebb mosási ciklussal a Pamut programhoz képest.

• Woollens (Gyapjú)



Gyapjú ruhanemű mosásához ajánlott.

Válassza ki a ruhák címkéjén feltüntetettnek megfelelő hőmérsékletet.

Gyapjúneműhöz használjon megfelelő mosószert.



APPAREL CARE

„E mosógép gyapjú mosási programját a The Woolmark Company hagyta jóvá a mosógépben mosható gyapjútermékek mosására vonatkozóan, feltéve, hogy a ruhák mosására a termék címkéjén található, valamint a mosógép gyártója által kiadott utasításoknak megfelelően kerül sor.M1325.”
„Az Egyesült Királyságban, Írországban, Hong Kongban és Indiában a Woolmark védjegy egyben tanúsító védjegy.”

• BabyProtect



Allergiában szenvedő személyek ruhaneműinek, illetve higiénikus mosást igénylő ruhaneműk (babaruhák, lepedők, ágyneműk, alsóneműk, stb.) mosására alkalmas.

A program időtartama hosszabb, és intenzíven, magas hőmérsékleten mossa a ruhákat.

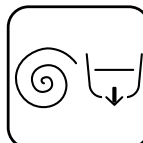
• Dark Care (sötét színű textilek)



Használja a sötét szennyesek kimosásához, valamint azokhoz a színes ruhákhoz, melyeknek szeretné megőrizni eredeti színét.

A mosás során a gép gyenge mechanikus hatásnak teszi ki a ruhákat, alacsony hőmérsékleten. Kifejezetten sötét ruhákhoz való folyékony mosószer vagy gyapjúsampon használatát javasoljuk.

• Spin + Drain (Centrifugálás + Leeresztés)



Ezzel a funkcióval centrifugálhatja a ruhákat, vagy leeresztheti a készülékben lévő vizet.

• Rinse (Öblítés)



Ezt a programot akkor használja, ha extra öblítő és keményítő funkciót szeretne használni.

• Shirts (Ingek)



E program segítségével a pamut és a szintetikus ingeket szétválogatás nélkül, együtt moshatja.

• Aqua 40' 40° (Víz 40' 40°)

E programmal az enyhén szennyezett és foltmentes pamut ruhák moshatók ki gyorsan.



• Delicates (Kényes ruhák)



Kényes ruhanemű mosásához ajánlott. Ez a szintetikus programhoz képest kíméletesebben mos. A standard 40° programmal azonos teljesítménnyel mos.

• Hygiene 20° (Higiénia 20°)



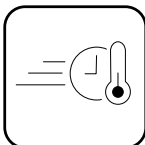
Az alacsony hőmérsékletű, de higiénikus mosást igénylő ruhákhoz alkalmas. A program időtartama hosszabb, és intenzíven, alacsony hőmérsékleten mossa a ruhákat.

• Xpress Super Short (Szuper expressz Rövid)



E programmal az enyhén szennyezett és foltmentes pamut ruhák moshatók ki gyorsan. A program időtartama 14 perc.

• Daily Xpress (Napi expressz)



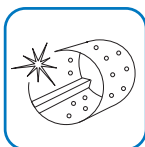
E programmal az enyhén szennyezett és foltmentes pamut ruhák moshatók ki gyorsan.

• Self Clean (Öntisztítás)



VIGYÁZAT!

- Ez nem egy mosási program. Kizárólag karbantartási célokat szolgál.
- Ne indítsa el ezt a programot, ha van ruha a gépben. Ellenkező esetben a gép érzékeli, hogy a dob nem üres, és leállítja a programot.



Használja rendszeresen (2 havonta) a dob megtisztításához és a szükséges higiénia biztosításához. Ennek a programnak a futtatása közben ne legyen ruha a gépben! A jobb eredmény érdekében tegyen mosógépekben használatos vízkőoldó port a fő mosószerrekeszbe. A program végeztével nyissa ki a mosógép ajtaját, hogy a belseje kiszáradhasson.

• Stain Expert (Foltszakértő)



A készülék rendelkezik egy különleges foltisztító programmal is, amely a lehető leghatékonyabban távolítja el a különböző folt típusokat. Ezt a programot kizárólag tartós, szintartó pamut ruhák mosásához használja. Ne mosson vele kényes és szivárgó színű ruhákat. Mosás előtt ellenőrizze a ruhák címkéit (javasoljuk pamut ingekhez, nadrágokhoz, rövidnadrágokhoz, pólókhoz, babaruhákhoz, pizsamákhoz, kötényekhez, asztalterítőkhoz, ágyneműkhöz, lepedőkhöz, fürdő- és strandtörölközőkhöz, zoknikhoz, magas hőmérsékletű és hosszú idejű mosásra alkalmas pamut alsóneműkhöz). Az automatikus foltfelismerő program segítségével 24, három különböző csoportba sorolt foltípust távolíthat el, a szennyeződési szinttől függően. A szennyeződési szintnek megfelelő folt típusokat az alábbi táblázatban láthatja. A kiválasztott szennyezettségi szinttől függően a különleges foltisztító program automatikusan beállítja az öblítés tartási idejét, a mosás intenzitását, és a mosási és öblítési időt.

A szennyeződések típusait az alábbi táblázatban láthatja:

Erősen szennyezett	Izzadság
	Szennyezett gallér
	Ételmaradék
	Majonéz
	Salátaöntet
	Smink
	Gépolaj
Bébiétel	
Közepesen szennyezett	Vér
	Csokoládé
	Puding
	Fű
	Sár
	Tojás
	Vaj
	Curry

Enyhén szennyezett	Tea
	Kávé
	Gyümölcslé
	Ketchup
	Vörösbor
	Keményítő
	Lekvár
	Szén

- Válassza ki a feltöltávolító programot.
- A fenti táblázat alapján válassza ki az eltávolítani kívánt szennyeződéstípust, majd válassza ki a szennyeződési szintet a szennyeződési szint szabályozógombjával. További információért lásd a Programbeállítások fejezetet.
- Alaposan olvassa el a ruhadarabok mosási címkéjét, és ellenőrizze, hogy a megfelelő hőmérsékletet és forgási sebességet állította be.

9.3 Programtáblázat

Programok		Max betöltés (kg)	Vízfogyasztás (l)	Energiafogyasztás (kWh)	Max. sebesség***	Előmosás	Gyűrődésgátolás	Öblítés plusz	Választható hőmérséklet-tartomány °C
Cottons Eco	60**	8	52	0.910	1400				60-Hideg
	60**	4	45	0.685	1400				60-Hideg
	40**	4	45	0.685	1400				60-Hideg
Cottons	90	8	80	2.30	1400	•	•	•	Hideg-90
	60	8	77	1.70	1400	•	•	•	Hideg-90
	40	8	77	1.10	1400	•	•	•	Hideg-90
Synthetics	60	3.5	70	1.00	1200	•	•	•	Hideg-60
	40	3.5	65	0.70	1200	•	•	•	Hideg-60
Woollens	40	1.5	45	0.30	1200			•	Hideg-40
Delicates	40	3.5	50	0.50	1200		•	•	Hideg-40
BabyProtect+	90	8	95	2.10	1400			*	30-90
Dark Care	40	3	78	0.85	1000	•	•	*	Hideg-40
Self Clean	70	-	65	2.00	600				70
StainExpert	60	6	65	2.10	1400		•		40-90
Aqua 40'40°	40	8	46	0.65	1400				40
Shirts	60	3.5	55	1.25	800	•	*	•	Hideg-60
Hygiene 20°	20	4	90	0.40	1400			*	20
Daily Xpress	90	8	59	2.00	1400			•	Hideg-90
	60	8	57	1.00	1400			•	Hideg-90
	30	8	55	0.20	1400			•	Hideg-90
Xpress Super Short	30	2	35	0.10	1400			•	Hideg-30

• : Választható.

* : Automatikusan kiválasztott funkciók, nem törölhetők.

** : Energia címke program (EN 60456 Ed.3)

*** : Ha a gép maximális centrifugázási sebessége alacsonyabb, mint ez az érték, akkor csak a maximális centrifugázási sebességet lehet kiválasztani.

- : Tekintse meg a program leírását a maximális ruhamennyiségét illetően.

** „A Pamut Gazdaságos 40°C és a „Pamut Gazdaságos 60°C standard programok.” Ezek a programok „40°C pamut standard program” és „60°C pamut standard program” néven ismertek, és a kijelzőn mint   szimbólumok szerepelnek.



MEGJEGYZÉS

- A vízfogyasztás és az energiafogyasztás a víznyomás, a vízkeménység és a hőmérséklet, a környezeti hőmérséklet, a szennyes típusa és mennyisége, a kiválasztott kiegészítő funkciók és a tápfeszültség függvényében a fenti táblázatban jelzettől eltérhet.
- A program mosási ideje megjelenik a gép kijelzőjén. Előfordulhat, hogy a tényleges mosási idő némiképp eltér a kijelzőn látható értéktől.
- A segédfunkció választhatóságát a gyártó módosíthatja. A gyártó eltávolíthatja a meglévő funkciókat, illetve más funkciókat adhat hozzá.
- „A gyártó fenntartja a jogot a táblázatban megadott programok és segédfunkciók módosítására. Miközben e változtatások nem módosítják a gép teljesítményét, az egyes programlépések és azok időtartama változhat.”

Indikatív értékek a szintetikus programokhoz

	Töltő súly (kg)	Vízfogyasztás (l)	Energiafogyasztás (kWh)	Program időtartama (perc) *	Maradék nedvességtartalom (%) **	Maradék nedvességtartalom (%) **
					≤ 1000 rpm	> 1000 rpm
Szintetikus 60	3.5	70	1.00	105/135	45	40
Szintetikus 40	3.5	65	0.70	105/135	45	40

* A program Ön által kiválasztott mosási ideje a gép kijelzőjén látható. Előfordulhat, hogy a tényleges mosási idő némiképp eltér a kijelzőn látható értéktől.

** A maradék nedvességtartalom-értékek a kiválasztott centrifugálási sebesség szerint eltérőek lehetnek.

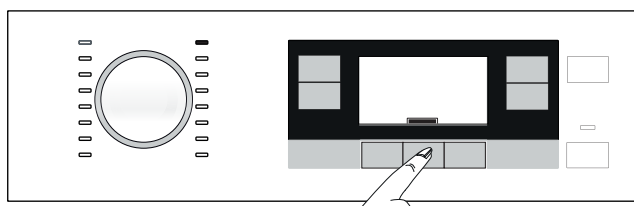
9.4 Segédfunkció választás



MEGJEGYZÉS

- Ha a jelenlegi programhoz nem választható segédfunkciót próbál kiválasztani, a megfelelő segédfunkciók kijelző lámpái felvillannak és hangfigyelmeztetés hallható. A választható funkciókat világító keret jelzi.
- Ha második segédfunkcióként olyat választ ki a gép elindítása előtt, amelyik összeférhetetlen az elsővel, akkor az első segédfunkció törlődik és csak a második marad aktív.
- Olyan segédfunkciót nem lehet kiválasztani, mely összeférhetetlen a főprogrammal. (Lásd: „Program- és fogyasztási táblázat”)
- Egyes programokhoz olyan segédfunkciók tartoznak, amelyeket egyidejűleg kell működtetni. E funkciók nem törölhetők. Az ilyen segédfunkció mezője nem, csak a belső terület világít.

- a) A program megkezdése előtt válassza ki a kívánt segédfunkciót.
- b) A kiválasztott segédfunkció jelzőfénye kigyullad.



MEGJEGYZÉS

- A mosás elindulását követően az aktuális programnak megfelelő segédfunkciókat választhat ki. Amennyiben a mosási program már elérte azt a pontot, ahol segédfunkció nem választható ki, hangfigyelmeztetést hallható.

9.5 Segédfunkciók

• Előmosás



Előmosás csak erősen szennyezett ruhanemű esetén ajánlott. Előmosás nélkül energiát, vizet, mosószert és időt spórolhat.

• Öblítés plusz



E funkció lehetővé teszi a gép számára, hogy a főmosást követő öblítésen túl egy másik öblítést is elvégezzen. Ily módon az érzékeny bőrűek (csecsemők, allergiás személyek stb.) számára minimálisra csökkenthető a ruhákon maradó mosószer mennyisége.

• Gyűrődésgátlás



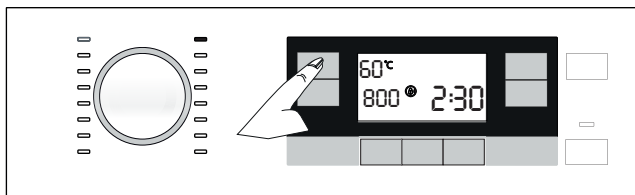
E funkciónak köszönhetően a ruhák mosás közben kevésbé gyűrődnek. A gyűrődés megelőzése érdekében a dob mosáskor és centrifugázáskor egyaránt lassabban forog. Emellett a készülék több vizet használ a mosáshoz.

10. Program beállítása

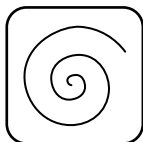
10.1 Hőmérséklet kiválasztása



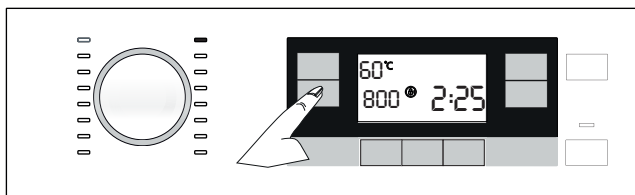
- Egy adott program kiválasztásakor a kijelzőn megjelenik egy hőmérsékleti érték, amely ahhoz a programhoz ajánlott.
- A hőmérséklet csökkentéséhez nyomja meg a Hőmérséklet beállító gombot. A hőmérséklet így fokozatosan csökkenthető.
- A hőmérséklet a „Hideg” beállítás után visszalép a lista elejére, azaz a programnak megfelelő legmagasabb hőmérsékletre.



10.2 Centrifugázási sebesség kiválasztása



- Egy új program kiválasztásakor az adott programhoz tartozó ajánlott centrifugázási sebesség feltűnik a kijelzőn.
- A sebesség csökkentéséhez nyomja meg a Centrifugázás sebességbeállító gombot. Így a sebesség fokozatosan csökken.
- A gomb ismételt megnyomására megjelenik a programnak megfelelő legmagasabb sebesség.



- Az „Öblítés tartás” és „Nincs centrifugázás” beállítások a sebességfokozatok után jelennek meg.

• Öblítéstartás



Ha a program végeztével nem veszi ki azonnal a ruhákat, akkor kiválaszthatja az öblítés tartása funkciót, ezzel a ruhák az utolsó öblítővízben maradnak és megelőzhető a ruhák meggyűrődése, akkor, amikor nincs víz a gépben. Amennyiben a folyamat után centrifugázás nélkül kívánja leereszteni a vizet, nyomja meg a Start/Szünet gombot. A program ezután folytatódik, és befejezi a víz leeresztését.

Ha a vízben tartott szennyest szeretné kicentrifugázni, akkor állítsa be a centrifugázás sebességét, majd nyomja meg a Start/Szünet gombot. A program ekkor továbbmegy. A vizet a gép leereszti, a ruhákat kicentrifugázza, és a program végig lefut.

• Nincs centrifugázás

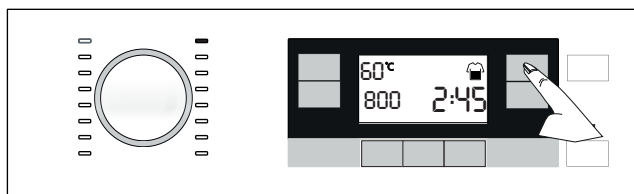


Használja ezt a funkciót, ha nem akarja centrifugálni a ruhákat a program végén.

10.3 Szennyezettségi fok kiválasztása

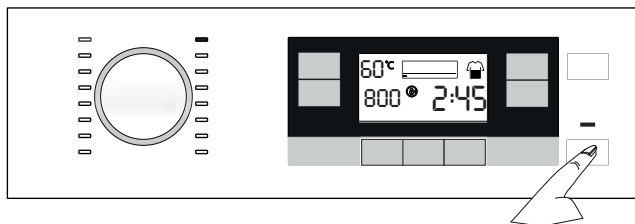


- Egy adott program kiválasztásakor a kijelzőn megjelenik egy szennyezettségi szint, amely ahhoz a programhoz ajánlott.
- A szennyezettségi szint megváltoztatásához nyomja meg a Szennyezettségi szint kiválasztása gombot. A szennyezettségi szint beállítása fokozatosan növekszik.




10.4 A program elindítása

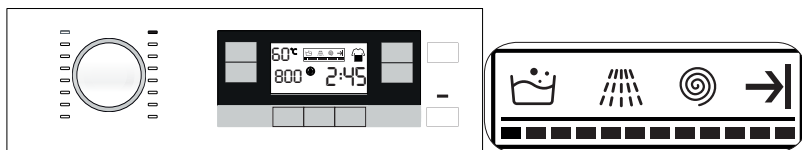
- A program elindításához nyomja meg a Start / Szünet gombot.
- A program indulását jelző programjelző lámpa felkapcsol.



10.5 Programfázisok

- Az alábbi szimbólumok jelennek meg a programkövető kijelzőn a program elindítása után.

-  - Mosás
-  - Öblítés
-  - Centrifugázás
-  - Vége



MEGJEGYZÉS

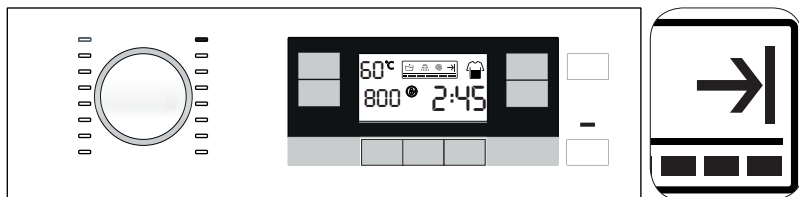
- Ha a készülék nem tud vizet felvenni, a kijelzőn a „Nincs víz” szimbólum jelenik meg. A program fázisai ekkor nem folytatódnak.



10.6 Program vége



a) Ha a program a végéhez ér, a képernyőn megjelenik a „Befejezés” szimbólum.



MEGJEGYZÉS

- Ha 10 percig nem nyomja meg egyik gombot sem, a készülék automatikusan kikapcsol. A kijelző és az összes jelzőlámpa kikapcsol.
- Ha megnyomja a Be- / Kikapcsoló gombot, a már befejeződött programlépések megjelennek a kijelzőn.

- b) Szedje ki a ruhákat a készülékből.
- c) Nyomja meg és tartsa lenyomva a Be- / Kikapcsoló gombot 3 másodpercig.
- d) Zárja el a készülékhez csatlakoztatott csapokat.
- e) Húzza ki a készüléket a konnektorból.

11. Program opciók

11.1 A befejezési idő beállítása

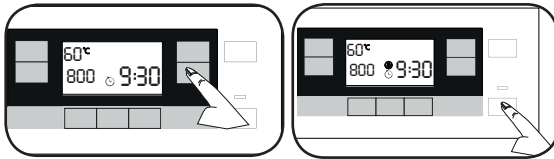


MEGJEGYZÉS

- A Befejezési idő aktiválásakor ne használjon folyékony mosószert tartócsésze nélkül. Fennáll a ruhák elszíneződésének veszélye.
- A Befejezési idő kiválasztásával a képernyőn megjelenő időtartam a befejezési időből plusz a kiválasztott program időtartamából tevődik össze.



- a) A Befejezési idő funkció segítségével a program elindítása akár 24 órával is eltolható. A Befejezési idő gomb megnyomását követően a kijelzőn megjelenik a program befejeződésének becsült ideje. A Befejezési idő beállításakor a Befejezési idő kijelzője világít.



- b) Nyissa ki a betöltőajtót, tegye be a ruhákat és adja hozzá a mosószert stb.
- c) Válassza ki a mosási programot, a hőmérsékletet, a centrifugázási sebességet, és ha szükséges, a segédfunkciókat.
- d) A Befejezési idő gomb megnyomásával válassza ki a kívánt befejezési időt. A Befejezési idő kijelző világít.
- e) Csukja be a betöltőajtót.
- f) Nyomja meg a Start / Szünet gombot. Az idő visszaszámlálása elkezdődik. A kijelzőn látható hátralévő idő közepén lévő „:” szimbólum elkezd villogni, és a betöltőajtó zárja aktiválódik.

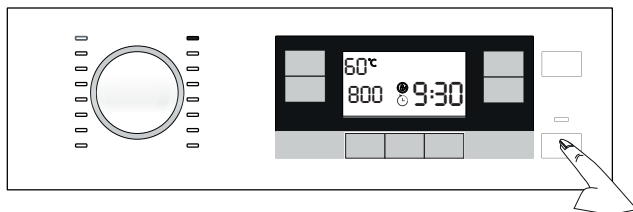


MEGJEGYZÉS

- A Start / Szünet gomb megnyomása után 10 másodperccel a készülék készenléti módba kapcsol, ha az ajtót nem csukják be, és a Befejezési idő beállításának szimbóluma, illetve a Start / Szünet gomb elkezd villogni.

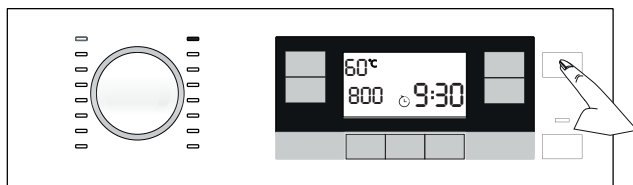
Szennyes ruhák betöltése a Befejezési idő visszaszámlálás végén.

- a) Nyomja meg a Start / Szünet gombot.
- b) Várja meg, amíg a betöltőajtó kinyílik. Az ajtó szimbólum eltűnik, amikor az ajtó kinyílik.
- c) Nyissa ki az ajtót, és helyezze be a ruhákat a gépbe.
- d) Csukja be a betöltőajtót.
- f) Nyomja meg a Start / Szünet gombot.



11.1.1 Befejezési idő törlése

- a) Ha törölni szeretné a Befejezési idő funkciót, nyomja meg a Be- / Kikapcsolás gombot 3 másodpercig a gép ki- és bekapcsolásához.



11.2 Gyerekzár

Annak érdekében, hogy a gyermekek ne tudjanak babrálni a készülékel, használja a gyerekzárát. Ezzel elkerülhető, hogy a gyermekek módosításokat végezzenek egy adott programon.



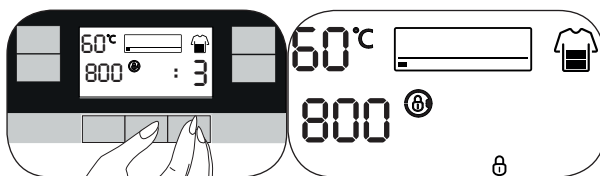
MEGJEGYZÉS

- A készüléket a Be- / Kikapcsoló gombbal lehet be- és kikapcsolni, ha a gyerekzár aktív. A készülék ismételt bekapcsolásakor a program onnan folytatódik, ahol az le lett állítva.

11.2.1 A gyerekzár aktiválása:

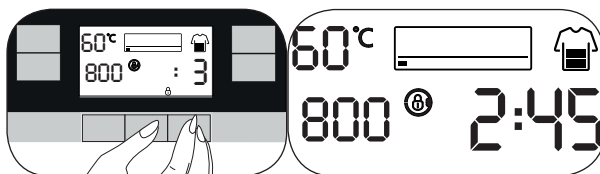


- a) Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a 2. és a 3. segédfunkció gombját.
- b) A programválasztás kijelzője visszaszámol 1-től 3-ig.
- c) A programválasztás kijelzőjén megjelenik a „szimbólum”.



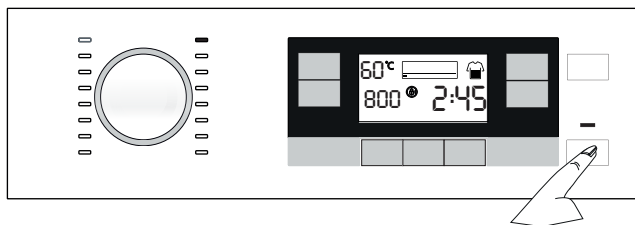
11.2.2 A gyerekzár kikapcsolása:

- a) Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a 2. és a 3. segédfunkció gombját.
- b) A programválasztás kijelzője visszaszámol 1-től 3-ig.
- c) A programválasztás kijelzőjéről eltűnik a „szimbólum”.



11.3 A gép szünet üzemmódba állítása:

- A program futtatása közben a gép szünet üzemmódba kapcsolásához a Start/Szünet gombot kell megnyomni.
- A Start/Szünet jelzőfények és a programfázis jelzőfénye elkezdnek villogni.
- A betöltőajtó szimbóluma tovább villog, amíg az ajtó ki nem nyílik.
- A betöltőajtó szimbóluma eltűnik, amint az ajtó kinyílik.



11.4 Program megszakítása

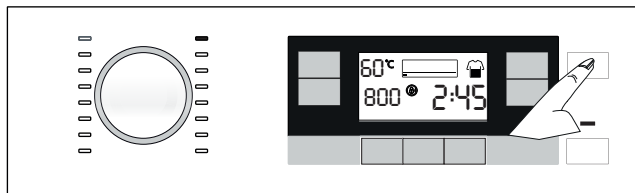
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a Be- / Kikapcsoló gombot 3 másodpercig.



MEGJEGYZÉS

- Ha megnyomja a Be- / Kikapcsoló gombot miközben a gyerekszár be van kapcsolva, a program nem törlődik. Először a gyerekszárat kell kikapcsolni. Lásd A gyerekszár kikapcsolása című részt.
- Ha a program törlése után ki szeretné nyitni a mosógép ajtaját, de erre nincs mód, mert a készülékben lévő víz szintje eléri az ajtót, akkor fordítsa a Programválasztó gombot Szivattyúzás+Centrifugálás programra és eressze le a készülékben található vizet.

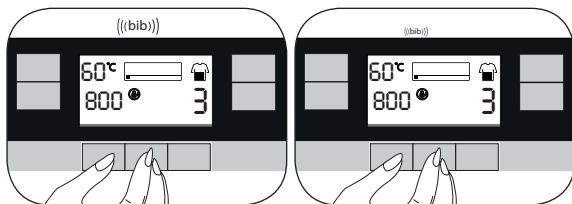
- A programválasztás kijelzője visszaszámol: „3, 2, 1”.
- A program törlődik.



12. További funkciók

12.1 A hangjelzés be- és kikapcsolása

- Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig az 1. és a 2. Segédfunkció gombokat a hangjelzés be- vagy kikapcsolásához.
- A programválasztás kijelzője visszaszámol: „3, 2, 1”.
- Ha a hangjelzés be van kapcsolva, a gombnyomásra kikapcsol, és fordítva.



12.2 Ajtózár



- Nyomja meg a Start / Szünet gombot az ajtó biztonságos lezárásához bármely művelet megkezdése után.
- Az ajtó nem fog kinyílni, ha a készülékben elég víz van, hogy kiömljön az ajtó kinyitásakor.
- Az ajtó zárva szimbólum akkor jelenik meg, amikor a gép lezárja a mosógép ajtaját.

13. Karbantartás és tisztítás

13.1 A mosószeres fiók tisztítása



MEGJEGYZÉS

- Tisztítsa meg rendszeresen a mosószer tartót (4-5 menetenként) annak érdekében, hogy ne rakódjon le benne a mosópor.
- Amennyiben a víz és az öblítő keveréke a normálisnál nagyobb mértékben kezd összegyűlni a lágyító tartórekeszében, akkor a szifont ki kell tisztítani.



- a) Az öblítőtartó rekesz szifonját nyomja meg a ponttal jelölt részen, majd húzza maga felé a mosószer tartó rekeszt, és végül távolítsa el azt.
- b) Az eltávolításhoz emelje fel a szifon hátsó részét az ábrán látható módon.
- c) Mossa ki a mosószer tartó fiókot majd a szívócsövet bő, langyos vízzel a kádban. Hogy a keze ne érintkezzen a mosószer-maradványokkal, használjon keféét és viseljen védőkesztyűt.
- d) A tisztítás után helyezze vissza a szifont, majd tegye vissza a fiókot a helyére.

13.2 A betöltőajtó tisztítása



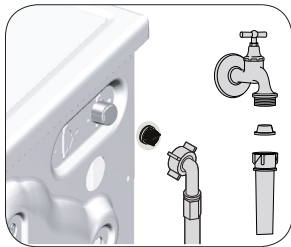
- a) Minden mosás után ellenőrizze, hogy nem maradt-e idegen anyag a dobben.
- b) Amennyiben a lenti képen látható lyukak eltömődnek, egy fogpiszkáló segítségével tisztítsa ki őket.
- c) Az idegen anyagok a dob rozsdásodását okozhatják. A dob felületén lévő foltok megtisztításához használjon rozsdamentes acélhoz kifejlesztett tisztítószert.
- d) Soha ne használjon fém dörzsít vagy keféet. Ezek kárt tehetnek a festett, krómozott és a műanyag felületekben.

13.3 A gép és a vezérlőpanel tisztítása

- a) Szükség esetén szappanos vízzel vagy nem korrozív, gyenge gél mosogatószerrel mossa le a készülék külsejét, majd egy száraz, puha ruhával törölgesse át.
- b) A vezérlőpanel tisztításához kizárólag puha, száraz ruhát használjon.

13.4 A vízbeeresztő szűrők tisztítása

Az egyes vízbeömlő szelepek végein (a készülék hátulsó részén) és az egyes bemeneti víztömlők végén (ahol azok a csaphoz vannak kapcsolva) szűrők találhatók. Ezek a szűrők megakadályozzák, hogy idegen anyagok és szennyeződés kerülhessen a vízbe, majd azon keresztül a készülékbe. Az elszennyeződött szűrőket meg kell tisztítani.



- a) Zárja le a csapokat.
- b) Távolítsa el a vízbeeresztő csövek anyáit, hogy hozzáférjen a vízbeeresztő szelepek szűrőihöz. Tisztítsa meg őket egy erre alkalmas kefével. Ha a szűrők nagyon piszkosak lennének, vegye ki azokat harapófogóval, és így tisztítsa meg őket.
- c) Vegye ki a bemeneti víztömlők lapos végén található szűrőket a tömítésekkel együtt, majd alaposan tisztítsa meg őket folyóvízben.
- d) A tömítéseket és a szűrőket óvatosan illessze vissza a helyére, majd kézzel húzza meg a tömlőanyákat.

13.5 A szivattyú szűrőjének tisztítása



VIGYÁZAT!

- A szivattyú szűrőjén fennakadt idegen anyagok kárt tehetnek a gépben, vagy zajossá tehetik a gép működését.
- A fagypont alatti hőmérsékletnek kitett területeken a csapokat el kell zárni, a csöveket el kell távolítani, és a készülékben maradt vizet le kell engedni, ha a készüléket nem használják.



MEGJEGYZÉS

- Minden használat után zárja el a vízcsapot, melyre a beömlő cső csatlakozik.

A készülék szűrőrendszere megakadályozza, hogy a mosóvíz leeresztése közben gombok, pénzérmék, szövetfoszlányok és más szilárd anyagok eltömítsék a szivattyú propellerét. Ily módon a víz akadály nélkül távozat és a szivattyú tovább marad működőképés.

Amennyiben a készülék nem szivattyúzná le a vizet, akkor a szivattyú szűrője eltömíthető. A szűrőt háromhavonta, vagy akkor kell megtisztítani, ha az eltömíthető. A szivattyú szűrőjének kitisztításához a vizet előbb le kell szivattyúzni.

13.5.1 Szennyezett szűrők tisztítása

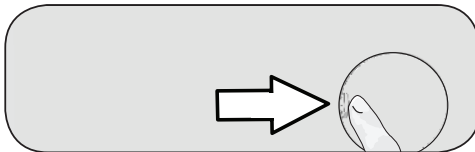


VIGYÁZAT!

- A készülékben a víz hőmérséklete akár a 90°C-ot is elérheti. A forrázás kockázatának elkerülése érdekében a szűrőt csak azután szabad megtisztítani, hogy a gépben lévő víz lehűlt.

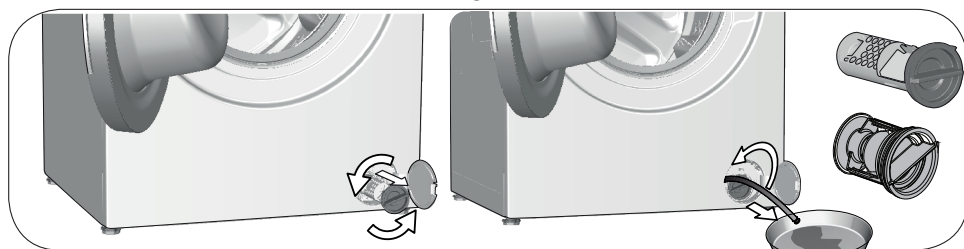
- a) Húzza ki a készüléket a konnektorból.
- b) Nyissa ki a szűrőt.

Nyissa ki a szűrőt.



c) A víz leeresztéséhez kövesse az alábbi utasításokat.

- Húzza ki a helyéről a vészleeresztő tömlőt.
- Helyezze a tömlő végét egy nagy edénybe. Eressze le a vizet az edénybe úgy, hogy kihúzza a tömlő végén lévő dugót. Ha az edény megtelt, zárja el a tömlőt a dugó visszahelyezésével. Az edény kiürítése után ismételje meg a fenti műveletet annyiszor, hogy a készülékből teljesen kifogyjon a víz.
- Ha végezt a víz leeresztésével, zárja el a tömlőt ismét, majd tegye azt vissza a helyére.
- Fordítsa el a szivattyúszűrőt annak kivételéhez.



d) Tisztítsa ki a maradványokat és az esetleges szövegszálakat a szűrőből.

e) Helyezze be a szűrőt.

f) Zárja le a szűrőfedelelet.

14. Hibaelhárítás

Probléma	Ok	Megoldás
A betöltő ajtó bezárását követően a program nem indul el.	Nem lett lenyomva a Start / Szünet / Törlés gomb.	<ul style="list-style-type: none"> Nyomja meg a Start / Szünet / Törlés gombot.
A program nem indítható vagy választható ki.	A készülék önvédelmi üzemmódra kapcsolta magát valamilyen közmű probléma miatt (például feszültség, víznyomás stb. következtében).	<ul style="list-style-type: none"> A készülék kikapcsolásakor és ismételt bekapcsolásakor a program törlődik. Nyomja meg és tartsa lenyomva a Be- / Kikapcsoló gombot 3 másodpercig.
Víz került a készülék belsejébe.	A gyártás során végzett minőségellenőrzési folyamatot következtében víz maradt a gépben.	<ul style="list-style-type: none"> Ez nem hiba; a víz nem tesz kárt a készülékben.
A készülék nem szív vizet.	A csap el van zárva.	<ul style="list-style-type: none"> Fordítsa el a csapokat.
	A vízbeeresztő tömlő megtekeredett.	<ul style="list-style-type: none"> Igazítsa meg a tömlőt.
	A vízbeeresztő szűrő eltömődött.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg a szűrőt.
	A betöltőajtó nincs zárva.	<ul style="list-style-type: none"> Csukja be az ajtót.
A készülék nem eresztí le a vizet.	A vízleeresztő tömlő eldugult vagy megtekeredett.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg vagy egyenesítse ki a tömlőt.
	A szivattyúszűrő eltömődött.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg a szivattyú szűrőjét.
A készülék rázkódik vagy zajos.	A készülék egyenetlenül áll.	<ul style="list-style-type: none"> A lábak beállításával egyensúlyozza ki a készüléket.
	Kemény tárgy került a szivattyú szűrőjébe.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg a szivattyú szűrőjét.
	A szállításnál használatos biztonsági csavarok nincsenek eltávolítva.	<ul style="list-style-type: none"> Távolítsa el a szállításnál használt biztonsági csavarokat.
	Túl kevés ruha van a készülékbe.	<ul style="list-style-type: none"> Helyezzen több ruhát a készülékbe.
	Túl sok ruha van a készülékben.	<ul style="list-style-type: none"> Vegyen ki a készülékből pár ruhadarabot, vagy rendezze el a ruhákat egyenletesen.
	A készülék nekinyomódik egy merev tárgynak.	<ul style="list-style-type: none"> Ügyeljen rá, hogy a készülék ne nyomódjon neki semminek.
Víz szivárog a készülék aljából.	A vízleeresztő tömlő eldugult vagy megtekeredett.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg vagy egyenesítse ki a tömlőt.
	A szivattyúszűrő eltömődött.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg a szivattyú szűrőjét.
A készülék röviddel a program kezdete után megállt.	A gép az alacsony feszültség miatt állt meg ideiglenesen.	<ul style="list-style-type: none"> A feszültség normális szintre való visszaállítását követően a készülék ismét működni fog.
A felvett vizet a készülék rögtön leeresztí.	A leeresztőtömlő nincs a megfelelő magasságban.	<ul style="list-style-type: none"> Csatlakoztassa a vízleeresztő tömlőt a használati útmutatóban megadottak szerint.

Probléma	Ok	Megoldás
Mosás közben nem látható víz a készülékben.	A víz a készülék nem látható részében gyűlik össze.	<ul style="list-style-type: none"> • Ez nem hiba.
A betöltőajtó nem nyitható ki.	A készülékben lévő vízszint miatt az ajtózár aktiválva van.	<ul style="list-style-type: none"> • A Szivattyúzás vagy a Centrifugálás program lefuttatásával eressze le a vizet.
	A készülék melegíti a vizet vagy centrifugálási fázisban van.	<ul style="list-style-type: none"> • Várja meg a program végét.
	A betöltőajtó le van zárva. Az ajtózár a program vége után néhány perccel deaktiválódik.	<ul style="list-style-type: none"> • Várjon pár percet, amíg az ajtózár kikapcsol.
A mosás a használati útmutatóban megadottnál hosszabb ideig tart. (*)	Alacsony a víznyomás.	<ul style="list-style-type: none"> • A kevesebb vízmennyiség miatt bekövetkező gyenge mosásminőség elkerülése érdekében a készülék megvárja, amíg elegendő vizet tud vételezni. Ezért a mosási idő meghosszabbodik.
	Alacsony feszültség.	<ul style="list-style-type: none"> • Ha a feszültség alacsony, a gyenge mosási eredmény elkerülése érdekében a mosási idő meghosszabbodik.
	Alacsony a beömlő víz hőmérséklete.	<ul style="list-style-type: none"> • Hideg évszakokban a víz felmelegítéséhez több idő szükséges. Az is lehetséges, hogy a gyenge mosási eredmény elkerülése érdekében több időre van szükség.
	Megnőtt az öblítések száma és/vagy az öblítővíz mennyisége.	<ul style="list-style-type: none"> • A megfelelő öblítés érdekében a készülék megnöveli az öblítővíz mennyiségét és szükség esetén plusz öblítést iktat be.
	Lehet, hogy túl sok mosószert tett a gépbe, ami fokozott mértékű habzást eredményezett, ezért bekapcsolt az automatikus habelnyelő rendszer	<ul style="list-style-type: none"> • Ügyeljen a mosópor megfelelő mennyiségére.
A program időzítője nem számol vissza. (Kijelzővel ellátott modelleknél) (*)	Vízfelvételkor az időzítő leállhat.	<ul style="list-style-type: none"> • Az időzítő addig nem kezd el visszaszámolni, amíg a készülék fel nem szívta a szükséges mennyiségű vizet. A készülék egészen addig vár, amíg elegendő mennyiségű víz kerül bele, hogy ezzel elkerülhető legyen a rossz mosási eredmény. Az időzítő ezután folytatja csak a visszaszámlálást.
	Melegítéskor az időzítő leállhat.	<ul style="list-style-type: none"> • Az időzítő addig nem számol vissza, amíg a készülék el nem éri a kívánt hőmérsékletet.
	Centrifugázáskor az időzítő leállhat.	<ul style="list-style-type: none"> • Ha a dobban egyenetlenül van elrendezve a szennyes, akkor bekapcsolhat az egyenetlenül elrendezett szennyeszt érzékelő automatikus rendszer.

Probléma	Ok	Megoldás
A program időzítője nem számol vissza. (*)	A készülékben lévő ruhák nincsenek egyenletesen elrendezve.	<ul style="list-style-type: none"> Ha a dobban egyenetlenül van elrendezve a szennyes, akkor bekapcsolhat az egyenetlenül elrendezett szennyest érzékelő automatikus rendszer.
A készülék nem kapcsol centrifugálásra. (*)	A készülékben lévő ruhák nincsenek egyenletesen elrendezve.	<ul style="list-style-type: none"> Ha a dobban egyenetlenül van elrendezve a szennyes, akkor bekapcsolhat az egyenetlenül elrendezett szennyest érzékelő automatikus rendszer.
	Ha a víz nincs teljesen leszívattyúzva, a készülék nem centrifugál.	<ul style="list-style-type: none"> Ellenőrizze a szűrőt és a vízleeresztő tömlőt.
	Lehet, hogy túl sok mosószert tett a gépbe, ami fokozott mértékű habzást eredményezett, ezért bekapcsolt az automatikus habelnyelő rendszer	<ul style="list-style-type: none"> Ügyeljen a mosópor megfelelő mennyiségére.
A mosási teljesítmény gyenge: A ruhák elszürkülnek. (**)	A használt mosószert mennyisége hosszú ideig nem volt elegendő.	<ul style="list-style-type: none"> Használjon a vízkeménység és a szennyes ruha alapján ajánlott mennyiségű mosószert.
	Hosszú ideig alacsony hőmérsékleten történt a mosás.	<ul style="list-style-type: none"> Válassza a mosandó ruháknak megfelelő hőmérsékletet.
	Elégtelen mennyiségű mosószert használata kemény víz esetén.	<ul style="list-style-type: none"> Ha a víz kemény és nem használ elegendő mosószert, akkor a szennyeződés rátapad a ruhákra és ez idővel a ruhák elszürkülésével jár. A már bekövetkezett elszürkülést nehéz kiküszöbölni. Használjon a vízkeménység és a szennyes ruha alapján ajánlott mennyiségű mosószert.
	Túl sok mosószert használata.	<ul style="list-style-type: none"> Használjon a vízkeménység és a szennyes ruha alapján ajánlott mennyiségű mosószert.
A mosási teljesítmény gyenge: A foltok megmaradnak, vagy a ruhák nem lesznek fehérek. (**)	Elégtelen mennyiségű mosószert használata.	<ul style="list-style-type: none"> Használjon a vízkeménység és a szennyes ruha alapján ajánlott mennyiségű mosószert.
	Túl sok ruha van a készülékben.	<ul style="list-style-type: none"> Ne töltsen túl a készüléket. A „Program és fogyasztási táblázat” szerinti mennyiségeket töltsen be.
	Rossz program és hőmérséklet lett kiválasztva.	<ul style="list-style-type: none"> A mosandó ruháknak megfelelő programot és hőmérsékletet válasszon ki.
	Nem megfelelő mosószert használata.	<ul style="list-style-type: none"> A készülékhez megfelelő, eredeti mosószert használjon.
	Túl sok mosószert használata.	<ul style="list-style-type: none"> A mosószert a megfelelő rekeszbe tegye. A fehérítőt és a mosószert ne keverje össze egymással.

Probléma	Ok	Megoldás
A mosási teljesítmény gyenge: A ruhán olajfoltok jelentek meg. (**)	Nem került sor a dob rendszeres tisztítására.	<ul style="list-style-type: none"> • A dobot rendszeresen tisztítsa meg.
A mosási teljesítmény gyenge: A ruhák kellemetlen szagot árasztanak. (**)	Az alacsonyabb hőmérsékleten és/vagy rövidprogramokkal történő folyamatos mosás eredményeként a dobon szag- és baktérium-lerakódás jött létre.	<ul style="list-style-type: none"> • Minden mosás után hagyja félig nyitva a mosószeres fiókot és a betöltőajtót. Így nem alakulhat ki a gépben a baktériumok számára kedvező nedves környezet.
A ruhák színe kifakult. (**)	Túl sok ruhát töltött be.	<ul style="list-style-type: none"> • Ne töltse túl a készüléket.
	A használt mosószer nyirkos.	<ul style="list-style-type: none"> • A mosószereket páramentes környezetben, elzárva tárolja és ne tegye ki azokat szélsőséges hőmérsékletnek.
	Magasabb hőmérséklet lett kiválasztva.	<ul style="list-style-type: none"> • A ruha fajtájának és szennyezettségi fokának megfelelő programot és hőmérsékletet válasszon ki.
A gép nem öblít megfelelően.	Nem megfelelő a használt mosószer mennyisége, márkája és tárolása.	<ul style="list-style-type: none"> • Használjon a mosógépnek és a ruháknak megfelelő mosószeret. A mosószerket páramentes környezetben, elzárva tárolja és ne tegye ki azokat szélsőséges hőmérsékletnek.
	Rossz rekeszbe tette a mosószeret.	<ul style="list-style-type: none"> • Ha a mosószeret az előmosás rekeszbe teszi, noha előmosás nincs kiválasztva, akkor a készülék ezt a mosószeret használja fel az öblítés és lágyítás lépések során. A mosószeret a megfelelő rekeszbe tegye.
	A szivattyúsűrő eltömődött.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze a szűrőt.
	A vízleeresztő tömlő meghajlott.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze a tömlőt.
A mosás után a ruhák merevek/ kemények lesznek. (**)	Elégtelen mennyiségű mosószer használata.	<ul style="list-style-type: none"> • A vízkeménységnek nem megfelelő mennyiségű mosószer használata idővel azzal jár, hogy a ruhák merevekké, keményekké válnak. Használjon a vízkeménységnek megfelelő mennyiségű mosószeret.
	Rossz rekeszbe tette a mosószeret.	<ul style="list-style-type: none"> • Ha a mosószeret az előmosás rekeszbe teszi, noha előmosás nincs kiválasztva, akkor a készülék ezt a mosószeret használja fel az öblítés és lágyítás lépések során. A mosószeret a megfelelő rekeszbe tegye.
	A mosószer összekeveredett az öblítővel.	<ul style="list-style-type: none"> • Ne keverje össze az öblítőt és a mosószeret. Forró vízzel mossa ki és tisztítsa meg a fiókot.

Probléma	Ok	Megoldás
A ruháknak más az illata, mint az öblítőnek. (**)	Rossz rekeszbe tette a mosószert.	<ul style="list-style-type: none"> • Ha a mosószert az előmosás rekeszbe teszi, noha előmosás nincs kiválasztva, akkor a készülék ezt a mosószert használja fel az öblítés és lágyítás lépések során. Forró vízzel mossa ki és tisztítsa meg a fiókot. A mosószert a megfelelő rekeszbe tegye.
	A mosószér összekeveredett az öblítővel.	<ul style="list-style-type: none"> • Ne keverje össze az öblítőt és a mosószert. Forró vízzel mossa ki és tisztítsa meg a fiókot.
Mosószér-lerakódás a mosószeres fiókban. (**)	A mosószér nedves fiókba került.	<ul style="list-style-type: none"> • A mosószér adatolása előtt törölje ki a fiókot.
	A mosószér megnyirkosodott.	<ul style="list-style-type: none"> • A mosószereket páramentes környezetben, elzárva tárolja és ne tegye ki azokat szélsőséges hőmérsékletnek.
	Alacsony a víznyomás.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze a víznyomást.
	Az előmosáshoz szükséges víz vételezésekor a főmosás rekeszben lévő mosószér nedves lett. Eltömődtek a mosószeres rekeszen lévő lyukak.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze a lyukakat és tisztítsa meg őket, ha eltömődtek.
	Gond van a mosószeres fiók szelepeivel.	<ul style="list-style-type: none"> • Forduljon a szervizhez.
	A mosószér összekeveredett az öblítővel.	<ul style="list-style-type: none"> • Ne keverje össze az öblítőt és a mosószert. Forró vízzel mossa ki és tisztítsa meg a fiókot.
	Nem került sor a dob rendszeres tisztítására.	<ul style="list-style-type: none"> • A dobot rendszeresen tisztítsa meg.
Túl sok hab képződik a készülékben. (**)	Nem a mosógéphez megfelelő mosószereket használja.	<ul style="list-style-type: none"> • Használjon a mosógéphez megfelelő mosószereket.
	Túl sok mosószér használata.	<ul style="list-style-type: none"> • Csak az elégséges mennyiségű mosószert használja.
	A mosószér tárolása nem volt megfelelő.	<ul style="list-style-type: none"> • A mosószert zárt és száraz helyen tárolja. A túl meleg helyek nem alkalmasak a tárolásra.
	Egyes hálós textúrájú mosandók, pl. túll anyag esetében erőteljes a habképződés.	<ul style="list-style-type: none"> • Az ilyen szennyes esetében kevesebb mosószert használjon.
	Rossz rekeszbe tette a mosószert.	<ul style="list-style-type: none"> • A mosószert a megfelelő rekeszbe tegye.
	A készülék korán használja az öblítőt.	<ul style="list-style-type: none"> • Gond lehet a szelepekkel vagy a mosószertartó fiókkal. Forduljon a szervizhez.

Probléma	Ok	Megoldás
Habzik a mosószer tartó.	Túl sok a mosószer.	<ul style="list-style-type: none"> • Tegyen 1 evőkanál öblítőt fél liter vízbe, és öntse ezt a mosószer tartó fő mosórészébe.
		<ul style="list-style-type: none"> • Tegye be a programnak és a ruha mennyiségének megfelelő mennyiségű mosóport (Lásd: "Program és fogyasztási táblázat"). Kiegészítő vegyszerek (pl. folteltávolítók, fehérítők stb.) esetén kevesebb mosószer kell használni.
A program lejárt után a ruha nedves marad. (*)	Lehet, hogy túl sok mosószer tett a gépbe, ami fokozott mértékű habzást eredményezett, ezért bekapcsolt az automatikus habelnyelő rendszer	<ul style="list-style-type: none"> • Ügyeljen a mosópor megfelelő mennyiségére.

(*) Ha a ruhák nincsenek arányosan elosztva a készülékben, a készülék és annak környezete védelme érdekében a centrifugálás nem indul el. Ilyenkor a szennyest át kell rendezni, majd el kell indítani a centrifugázást.

(**) Nem került sor a dob rendszeres tisztítására. A dobot rendszeresen tisztítsa meg.



VIGYÁZAT!

- Ha az itt közöltek segítségével sem tudja elhárítani a problémát, akkor forduljon a forgalmazóhoz vagy a hivatalos márkaszervizhez. Sose próbálja saját maga megjavítani a készüléket!

